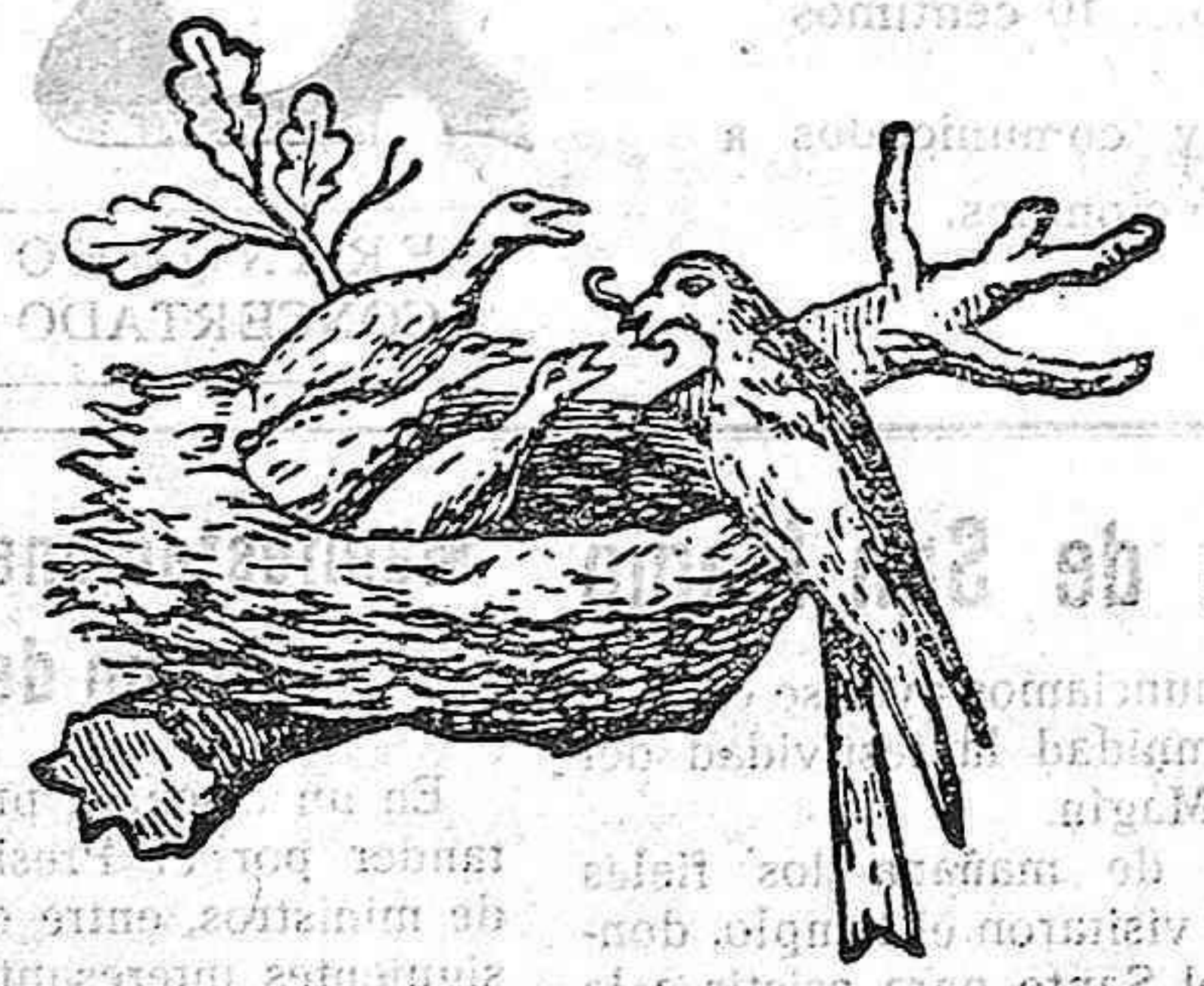




# UN TESORO

## PARA EL HOGAR



Para la alimentación de la infancia y para los usos domésticos adopte Vd. sin titubear LA LECHE CONDENSADA MARCA

# “LA LECHERA”

el producto insuperable, garantizada, sin desnatar, con absolutamente toda su crema, elaborada por los procedimientos más perfectos y modernos conocidos de la ciencia y garantizados por la experiencia.

La marca acreditada por los resultados que durante su niñez obtuvieron los viejos de hoy.

La que han aconsejado a sus hijos y a los hijos de sus hijos.

Ganadora de las más altas recompensas en todas cuantas exposiciones ha tomado parte.

La Leche Condensada “LA LECHERA” es un producto “NESTLE”

“NESTLE” es en productos alimenticios, la más completa garantía de bondad, pureza y calidad.

Consuma Vd. a diario le leche condensada “LA LECHERA” y guarde cuidadosamente todas las etiquetas de sus botes, pidiendo a Sociedad NESTLE Anónima Española de Productos Alimenticios, Vía Layetana, 41, Barcelona. - Sección de Propaganda. - LA NUEVA LISTA DE REGALOS ofrecidos actualmente a todos los consumidores de Leche Condensada “LA LECHERA” y de Harina Lacteada NESTLE, el alimento completo, ideal, para niños de todas las edades, para ancianos, convalecientes y personas delicadas del estómago

### Ultima información

**Madrid, 19.**  
EL REAL DECRETO DEL MINISTERIO DEL TRABAJO, REGULANDO EL TRABAJO DE LA MUJER.

Establece un «descanso mínimo y continuo» de 12 horas para todas las mujeres empleadas en fábricas y talleres y demás explotaciones y establecimientos industriales y mercantiles, quedando excluidas las dedicadas al servicio doméstico, las que realizan trabajo a domicilio y las que trabajan en talleres de familia.

Sólo en especiales circunstancias de una determinada industria y en 60 días cada año podrá reducirse el descanso en una hora, a lo sumo.

La jornada nocturna de las mujeres empleadas en servicios públicos de comunicaciones y transportes, en los establecimientos mercantiles y en los espectáculos públicos será de 4 horas.

**Gijón, 19.**  
INCENDIO

Durante la madrugada última se declaró un violento incendio en los bajos de un edificio de dos pisos en el barrio Pumerín.

La casa era propiedad de Josefa Díaz Quirós.

El fuego comenzó, según todos los indicios, en los bajos del edificio donde había instalado un comercio de ultramarinos.

El viento reinante y la falta de agua fueron causa de que la avivación se efectuase en tal forma que al poco tiempo ardía toda la casa, amenazando pasarse a otros edificios contiguos.

Los vecinos se lanzaron, desesperados, a la calle, ante el peligro que amenazaba sus viviendas.

Acudieron las autoridades y los bomberos, pero sus esfuerzos fueron inútiles.

Sólo al cabo de un buen rato de in-

decibles esfuerzos, los bomberos lograron localizar el voraz elemento.

A las siete de la mañana se dió por dominado el siniestro, quedando el edificio completamente en ruinas.

**Santander, 19.**  
EL PRESIDENTE EN SANTANDER

Durante la estancia del Presidente en Valdecilla, dió a conocer al marques todos los problemas de orden interior y exterior planteados en España. Regresó a Santander y despachó con el secretario, hasta la hora de la cena, que se celebró a las nueve y media, siendo un obsequio del Gobierno a las autoridades provinciales.

El Presidente celebró una conferencia con el embajador de los Estados Unidos.

En el Palacio de la Magdalena se celebró un baile, concurriendo el Presidente, los palatinos y los aristócratas.

Hoy el Presidente y el embajador de los Estados Unidos han visitado el crucero «Detroit».

Primo de Rivera ha despachado con el Rey, sometiendo a su firma una combinación de gobernadores.

A las seis ha salido para Madrid en el «break» de Obras públicas.

Entre las visitas que ha recibido el Presidente figura una comisión de empleados de Teléfonos, que le han interesado la solución favorable de algunos asuntos del Montepío.

Acompaña al Presidente a Madrid el ministro de la Guerra.

SUC. DE TORRES & VIRGILI  
San Francisco, 14. — Teléfono 567

### TIENDA y PISO

con agua e instalación eléctrica completa, de nueva construcción  
PARA ALQUILAR  
por 75 pesetas mensuales, calle de la Nao, esquina a Vilarroma.  
Razón en la misma obra, de 4 a 6 de la tarde.

### MARRODAN Y REZOLA

LOGROÑO



Esta casa construye las mejores prensas y material para la fabricación de vinos. Numerosas instalaciones realizadas.

Pídanse datos y presupuestos gratis.



De una pequeña causa

un efecto formidable

El niño raquítico crece robusto, con huesos fuertes, músculos potentes y cerebro despejado, tomando a tiempo e. poderoso JAROSSE de

### HIPOFOSFITOS SALUD

Insuperable contra la anemia, el raquitismo y la tuberculosis.



Más de 35 años de éxito creciente. — Aprobado por la Real Academia de Medicina.

Rechace todo frasco que no lleve en la etiqueta exterior HIPOFOSFITOS SALUD en rojo.

### REBAJA VERDAD

en todos los artículos

por FIN DE TEMPORADA

### en la Casa Güell

almacén de tegidos, novedades y géneros de punto

MAYOR, 15 y 17

Teléfono 501

Gran surtido en TROZOS a precios baratísimos

### MISSA SOLEMNIS

DE BEETHOVEN

por el ORFEÓ CATALÀ

en magníficos discos LA VOZ DE SU AMO

Audiición y venta en

### Casa Arbona Almacén de Música

Conde de Rius, 19 — TARRAGONA — Teléfono 499

# Cuando venga a Barcelona

no se le olvide hacernos una visita, que siempre será para V. provechosa

Podrá admirar nuestras exposiciones en los grandes escaparates, y beneficiarse en crecido interés, con las compras que haga.

## Recuerde siempre nuestras Secciones

de Lanería - Sedería - Tejidos de algodón - Lencería - Pañolería - Relojería - Bisutería - Marroquinería - Perfumería - Guantes - Paraguas - Loza y cristal - Confecciones - Sastrería para Señora, caballero y niño - Camisería - Ropa blanca - Géneros de punto - Zapatería - Mantas - Alfombras - Colchonería - Ornamentos para el culto - Banderas - Estandartes  
: : : : : Bordados artísticos - Orfebrería - Imágenes - Juguetes, etc., etc. : : : : :

# Almacenes JORBA

Plaza y calle de Santa Ana - BARCELONA  
(Junto a la plaza de Cataluña)

## BANCO COMERCIAL DE BARCELONA

Capital: 25.000.000 de pesetas, totalmente desembolsado

Casa Central: BARCELONA, Paseo de Gracia, 3

Sucursal de Tarragona

Apodaca, 24 - Teléfonos 40 y 515

Agencia: «Bolsin de Tarragona»,  
Rambla de S. Juan, 27, Teléf. 159

### BANCA - BOLSA - CAMBIO - VALORES - CUPONES - GIROS

Compra-venta de toda clase de valores de contratación corriente - Negociamos toda clase de títulos amortizados Admitimos depósitos de valores en custodia (con numeración en el resguardo) - Abrimos créditos con garantía de valores del Estado y de los industriales más corrientes.

En nuestra Sección de Cuentas de Ahorro, abonamos el interés que, con máximo, autorizan las disposiciones vigentes, a saber:

Imposiciones a vista con 8 días pre-aviso... 3 0/10 anual  
Id. a seis meses plazo... 4 0/10 "  
Id. a un año... 4 1/2 0/10 "

**Negociamos todos los cupones así que queda abierta su negociación**

ESPACIOSA CAMARA AGORAZADA CON COMPARTIMIENTOS DE ALQUILER

AGENCIAS EN LA PROVINCIA

Arbós - Mora de Ebro - Morell - Torredembarra  
Vendrell - Vilaseca

**PROXIMA APERTURA DE LA AGENCIA DE AMPOSTA**

## ESTABLECIMIENTO DE BAÑOS

de los Sres. Sardá Hermanos

Calles de Mar, 30, y León, 48.-TARRAGONA

Este establecimiento hace 60 años que está abierto al público bajo la dirección siempre de sus mismos dueños y propietarios; el más antiguo y acreditado, por las clases de baños compuestos para el dolor, reuma y humores herpéticos.

Al mismo tiempo hay buenas pilas de mármol para los baños de limpieza o recreo con aguas del mar o dulce a gusto del bañista.



EL AUTOMOVIL UNIVERSAL

AGENTES

**CARBÓ & C.**  
Tarragona

### GRAN BAJA DE PRECIOS

TURISMO, 5 plazas  
Ptas. 3.995

TORPEDO, 2 plazas  
Ptas. 3.925

SEDAN, 5 plazas  
Ptas. 5.325

CAMION, 1 tonelada  
Ptas. 3.400

CAMION, 2 toneladas  
Ptas. 5.200

Todos los coches con el nuevo carburador tipo de plancha caliente que garantiza un consumo de 10 litros por 100 Kms. Neumáticos Balloon y quinta llanta de recambio Todos los completa modelos provistos de arranque y alumbrado eléctricos. Los modelos cerrados van equipados con ruedas metálicas.

Constantemente disponemos de coches de ocasión en perfecto estado de funcionamiento, desde PESETAS 1.000

Damos amplias facilidades de pago

**CASA COCA**

HULES para mesas y camas, gutaperchadas, linoleums. Cepillos de todas clases. Especialidad en artículos de viaje. Conde de Rius, 7.

## J. TARRÉS ROCA

MEDICO-CIRUJANO

MEDICINA GENERAL

Especialista en partos y enfermedades de la mujer

Ex-médico externo de la casa de Maternidad, de Barcelona  
Ex-alumno asistente a la Clínica Tarnier, de París

Unión, 14, 1.º 1.º  
Tel. 701 - TARRAGONA

Consulta: de 10 a 12 y de 3 a 5  
Festivos: de 10 a 12

## SOMBREROS Y GORRAS

DE LAS MEJORES MARGAS DEL PAIS Y EXTRANJERO

ESPECIALIDAD PARA EL CLERO

SUCESOR DE L. TRINCHET

TARRAGONA - Conde de Rius, 28 - TARRAGONA

## ¡Alerta Alerta Alerta!

Se ofrecen en esta población aguas minerales como procedentes de los manantiales VICHY CATALAN, sin serlo.

Llamamos la atención de los consumidores para que no se dejen sorprender para que se fijen bien en las botellas que se les ofrezcan, puesto que las de los manantiales «Vichy Catalán» llevan tapones, cápsulas, precintos y etiquetas con el nombre SOCIEDAD ANONIMA VICHY CATALAN y por lo tanto dejan de proceder de dichos manantiales las que no los llevan.

## Gaseosa BLANDINIÈRES

La Gaseosa Blandinières, constituye el más sano y delicioso de los refrescos.



La merecida fama de la Gaseosa Blandinières, es debida a una escrupulosa y depurada preparación especial imposible, no ya de superar, sino siquiera igualar.

La Gaseosa Blandinières, ha tenido y tiene, en efecto, absurdas imitaciones, y el público debe siempre desconfiar, exigiendo en el tapón-corona, las marcas de la Casa.



AL PEDIR GASEOSAS EN CAFES, BARES, etc.,

Pidan siempre Gaseosa Blandinières

EL MEJOR PURGANTE - LAXANTE

AGUAS MINERALES NATURALES DE

# CARABANNA

PURGANTES DEPURATIVAS ANTIBILIOSAS ANTIHERPÉTICAS

PROPIETARIOS: HIJOS DE R. J. CHAVARRI - LEALDAD, 12 MADRID

## Gran Fábrica de Cerería y Bujías DE José M. Gispert REUS

DESPACHO: Plaza del Castillo, núm. 5 — Teléfono 9      FABRICA: Calle de la Mar, núms. 22, 24 y 26

Casa fundada en 1835

Cera pura de abejas para el Divino Culto. Cera económica para iluminaciones. Cera amarilla. Grumes, Parafinos, Estearinas, Ceracina, Carnauba e Incensos. Cirios, Hachas, Blandones, Cerilla, Mariposas, Carbón para incensarios, etc., etc. Bujías - estearicas, espirales en colores y cirios y bujías de fantasía.

Los artículos de esta Casa carecen de los defectos de derrame y doblez

PRECIOS BARATÍSIMOS

J. MALLAFRÉ Médico-oculista

calle Portalet, 6, 1.º

**MOSTELLE**  
A TODO PASTO EN VEZ DE VER NO O CERVEZA.  
PODRÁ V. TRA BAJAR MAS Y MEJOR CON NE NO CARCANCO  
SIN NEGOCIO SALDRAN BENEFICIA DOS DE ELLO.

RAFAEL ESCOFET.—TARRAGONA

Artal Médico-oculista  
Rambla Castelar, 27, 1.º

### Consultorio Clínico

de enfermedades de los niños DEL PROFESOR

J. Güell Filella

APLICACION DE

### Rayos Ultravioleta

Tratamiento especial de la anemia, raquitismo, escrófula, fistulas y tumores blancos.

Consulta de 12 a 1, y de 4 a 6

San Agustín, 11, 1.º  
Telé. 416

### POLVOS NOËL

20 años de éxito



INSSTITUCION PARA LA LIMPIEZA DE LAS SEÑORAS  
Baño y toilette de señoras  
Después de afeitarse los caballeros

Pidan en todas partes bote 0'50 pts.

### COPOS NOËL

(Crema para el cutis)

## BANCO DE VIZGAYA

Capital: 40 millones      Reservas: 23 millones

SUCURSAL DE TARRAGONA, Mendez Núñez, 12

Teléfonos 555 y 727

BILBAO - BARCELONA - MADRID  
VALENCIA - SAN SEBASTIÁN - VITORIA

38 SUCURSALES MAS Y 123 AGENCIAS

Pagamos los cupones de vencimiento corriente

Admitimos valores en custodia mediante resguardo con numeración

### BANCA - BOLSA - GIROS

Cuentas corrientes-Caja de Ahorros

## La antigua y acreditada Cerería y comestibles CASA CORDERET

ha sido traspasada a JUAN LOPEZ TORRELL, quien esmeradamente se dedicará a la venta de productos ULTRAMARINOS y en especial CERA DE TODAS CLASES, a precios económicos. Confíadamente espera el nuevo dueño de tan acreditado establecimiento que la clientela del Sr. Guardiola continuará dispensando el favor de confiarle sus compras.

MERCERIA, núm. 17

Géneros de primera calidad - Servicio esmerado  
Gran economía

## CLÍNICA Y CONSULTORIO

para las enfermedades de la mujer, vias urinarias, cirugía operatoria y partos : Aplicación del 606 : Electroterapia en todas sus formas : Depilación eléctrica : Masaje vibratorio : Tratamiento especial para la belleza de la mujer, arrugas, obesidad, etc., etc.

BAJO LA DIRECCIÓN DEL

### Doctor Rabadá

CONSULTA de diez a doce y de cinco a siete. Días festivos de diez a doce. Para los pobres, gratuita, los lunes, miércoles y sábados.

Rambla de S. Juan, núm. 90, entresuelo: : : Teléfono 231

## COMPANIA TRASATLANTICA

Salidas de vapores en el mes de Agosto

### Línea Buenos Aires

Saldrá de Barcelona el 25 de Agosto el vapor REINA VICTORIA EUGENIA, admitiendo carga y pasaje para Santa Cruz de Tenerife, Rio Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

### Línea Venezuela, Colombia-Pacífico (Vía Canal de Panamá)

Saldrá de Barcelona el 13 de Agosto el vapor BUENOS AIRES, admitiendo carga y pasaje para Santa Cruz de Tenerife, Puerto Rico, La-Guayra, Puerto Cabello, Curaçao, Puerto Colombia, Colon y por el Canal de Panamá a Guayaquil, Callao, Molledo, Arica, Yquique, Antofagasta y Valparaiso. Con conocimiento directo y transbordo en Colon para San Francisco de California, Puertos de México, Guatemala, Salvador, Nicaragua, Costa Rica, Colombia, Ecuador, Perú y Chile en que no vaya el buque directamente.

### Línea Cuba-New York

Saldrá de Tarragona el día 16 de Agosto el vapor MONTEVIDEO, para las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santiago de Cuba, Habana y New York. Admite carga con conocimiento directo con trasbordo en la Habana en vapores de la misma Compañía que hacen conexión en aquel puerto para Veracruz, Tampico y demás puertos mexicanos.

### Línea Fernando Poo

Saldrá de Barcelona el 15 de Agosto el vapor SAN CARLOS, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Fernando Poo y demás escalas intermedias.

### Línea Filipinas

Saldrá de Tarragona el 13 de Octubre el vapor C. LOPEZ Y LOPEZ, para Filipinas y Extremo Oriente.

### Servicio extraordinario a New York

Saldrá de Barcelona el de y de Cadiz el el vapor para New York.

NOTA.—Admitiremos carga con conocimiento directo para los vapores que tienen anunciada su salida del Puerto de Barcelona y no hacen escala en el Puerto de Tarragona.

Para más informes dirigirse a sus Agentes en Tarragona, Sres. SAUGAR & C.ª S. en C., calle Apodaca, núm. 25.—Teléfono núm. 59

## CONSULTORIO DE ENFERMEDADES DE LOS OJOS

— DE — ANTONIO ARTAL

Médico del Cuerpo de la Marina Civil por oposición, Ex-oculista del Dispensario de Nuestra Señora de Pompeya (Barcelona).

RAMBLA DE CASTELAR, 27, 1.º

HORAS DE CONSULTA: Todos los días de 9 a 12 y de 3 a 5. Los miércoles, de 6 a 8 de la noche.

Visita en Valls todos los miércoles de 9 a 12

## CONSULTORIO DE AFECCIONES QUIRÚRGICAS DEL PROFESOR D. José María Güerri

Médico Cirujano del Hospital del Sagrado Corazón, de Barcelona y de San Pablo y Santa Tecla de Tarragona

EN TARRAGONA Puigdenpallás, 2, principal, (frente al Cuartel del Carro). Teléfono 630 todos los domingos de 9 a 12

EN BARCELONA: Rambla de Cataluña, 33, entresuelo, los días laborables de 3 a 5. Teléfono núm. 2695.